

Colaboración

La Sociedad Costarricense de Seguros de Vida

La Asamblea de mañana en el Edificio Metálico

Mañana domingo, a la 1 y en el Edificio Metálico celebrará asamblea general la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida, pujante institución a la que si no fuera la apatía de nuestra raza, ya hubieran prestado su apoyo todos los costarricenses, derivándose consecuentemente de este apoyo, el bienestar general.

No es ahora nuestra mira hacer propaganda en pro del ingreso en ella; queremos llamar la atención a los socios pobres, a quienes actualmente sufren intensamente las consecuencias de la crisis, hacia el gran bien que hacen a todos y se hacen a sí propios, apoyando y dando su voto a favor de lo propuesto por el socio D. Ciriaco Zamora, —hombre práctico como hay pocos,—y más de 300 compañeros.

Unos socios de Heredia, cuyas firmas publicó equivocadamente *El Imparcial*, —caso muy cómico,—piden algo realmente peligroso, pues el dejar en libertad completa a los socios para el traspaso o cesión de sus pólizas, equivale a dejar en el desamparo total un grupo como de la mitad de las familias de los asociados, pues nos consta q', al menos en la capital, ya no les queda por vender a los pobres, más que su alma, para comer un día y bostezar al siguiente. Y éstos venderían sus pólizas por cualquier cosa, tal vez en Heredia.

Mas con lo propuesto por D. Ciriaco Zamora y sostenido tenazmente por D. Luis J. Bonilla, no sucederá lo mismo: con esta medida hasta pequeñas fortunas pueden salvarse y no pocos créditos redimirse. Sabido es lo difícil que es conseguir dinero aun en pequeñas cantidades, y no porque no lo haya, sino por la natural desconfianza del capital y por la falta de garantía para el mismo, pues el prestamista al hacer sus operaciones no quisiera que el dinero saliera de sus arcas, o tenerlo tan seguro como si no hubiera salido. Teniendo las pólizas de la Sociedad valor comercial como lo tienen, ¿por qué un pobre ha de

estar muriéndose de necesidad o agonizando,—que es peor,—por falta de auxilios médicos que no vienen si el gran motor de la humanidad no los impulsa? Ridículo y tonto será, y hasta cruel e inhumano, que siendo uno poseedor de una de estas pólizas, se muera de hambre, como decimos, y otro día con el producto de esa póliza se le haga entierro pomposo. Esto prueba una vez más que de Tiquicia a Tarascón no hay gran distancia.

Dice el señor Zamora:

«La mayoría de socios la forman gentes pobres, que muy a menudo tienen que soportar privaciones debido a causas de todos conocidas y que sería prolijo enumerar aquí.

¿Cuántas veces enferma el socio o su mujer, alma y vida del hogar, y el esposo, se encuentra imposibilitado para acudir a un médico por falta de fondos para resarcir los gastos que de manda una buena curación?

¿Y si ese socio cuenta con su póliza y puede obtener un préstamo dándola como garantía, y salvarse él o salvar la madre de sus hijos de una muerte segura, no es esto un verdadero bien que hace a su familia?

Se aduce como razón, que el fin de la Sociedad es proteger a los herederos del socio; y yo pregunto: ¿y si fuere posible que esa protección se realizara en vida también, por qué no ampararla en vez de haberla nula, como lo es si continúa en vigor el acuerdo a que me refiero?

Cuántos socios han tenido que abandonar sus pólizas por falta de recursos para pagar las cuotas, y al abandonarlas dejan muy a su pesar en la miseria a sus familiares, sin que se les pueda culpar por no haberlas conservado?»

Vamos mañana, pues, a apoyar con nuestra voz y sobre todo con nuestro voto de aprobación, lo propuesto por el señor Zamora, seguros de que no nos ha de pesar tal paso, antes bien, nos ha de causar satisfacción el velar así por los intereses de nuestros hijos.

JAK.

Será malicia o ignorancia?

Rectificando conceptos de *El Imparcial*

El cronista de "El Imparcial" al relatar lo dicho por los Diputados en la sesión del Congreso el día 29, desfigura completamente las palabras del Diputado Grillo. El que esto escribe estuvo presente y puede

asegurar sin temor de caer en error, que sus palabras fueron las siguientes:

"Dos palabras nada más: en primer lugar debo rectificar la alusión errónea que respecto a mí hizo el Diputado don Manuel Coto, de que yo o no leí el dictámen de don Cleto, o no lo interpreté cuando dije, que el

señor González Víquez ya había dicho lo inconveniente que eran los proyectos de tributación en la forma propuesta por el Ejecutivo y lo inoportuno de esas leyes. Yo ratifico en todas sus partes mi dicho y para ello me apoyo tanto en el dictámen a que aludí, como a las diferentes manifestaciones hechas después por el propio señor González Víquez en la Cámara; de manera que fué el señor Coto quien no supo interpretar aquel dictámen.

Y refiriéndome a mi tesis de adversar los Proyectos de Tributación directa debo decir: que he sostenido y sostengo, que sin economía de nada valdrán ni esos impuestos ni otros mayores que se le recarguen al pueblo, y que si continuamos por el camino de los gastos superfluos, llegaremos siempre a la bancarota de la Nación. Y como hasta el distinguido Diputado señor Pacheco dice que él no clama por hacer economías, lo natural es que lleguemos muy pronto a aquel lugar.

Y aquí cabe agregar, que no habrá bofetada mayor para la Administración del señor González Flores, que compararla con la de Ricardo Jiménez, como lo hizo el señor Pacheco, porque no hay duda que aquella fué una de las más desastrosas que ha tenido el país tanto en lo material como en lo moral, pues sabido es de todos que en aquella época, muchas veces se vieron los automóviles oficiales por distintos puntos conduciendo meretrices."

Espero no haber incurrido en tantos errores como los de "El Imparcial" al referirme a las palabras del señor Diputado Grillo, que si bien es cierto no son un verso, son la purísima verdad.

UN CRONISTA.

San José, 30 de nov. de 1916.

DE MIS ERIALES

Dicen que en uno de estos días saldrán niñas en automóviles adornados a repartir flores a los caballeros, a razón de 10 céntimos la flor.....

Yo no digo nada.....

Pero a mi chiquita de quince años, le permito gustoso poner una flor en la solapa del frac o levita de papá, de su hermano mayor, de sus tíos y de sus padrinos.....

No le permito, enflorar a cualquier caballero, aunque me fusilen.

¿La razón?

Que estoy aburrido de la confianza escolar de las mujeres con los hombres, que en la escuela implantaron aquí, Brenes Mesén y don Luis Felipe, confianza que ya nos atosiga.

Estoy aburrido de las confianzas sociales de las mujeres con los hombres y de los hombres con las mujeres en las representaciones teatrales de género chico, y de las confianzas cinematográficas de mujeres y hombres en "Fuego" "Protea" "Hija de Neptuno" y otras ejusdem furfuris, que dejan luto en el corazón, llanto en los ojos"..... ¡me equivoco! dejan.....

Comezón en los ojos,
Comezón en el alma,

una verdadera erisipela moral...

Yo quiero mucho a mi hijita de quince años.

Ella no irá a ejercitar esa gran confianza social caritativa.

Cuando mi niña se case diré yo a su novio parodiando a Selgas: ¡Ahí tienes la mano de mi hija: Es pura: es bella: nunca gastó confianzas sociales con los hombres, ni a título de caridad!.....

A decir verdad, no soy gobiernista; ni creo como lo suponen algunos inocentones de levita, que "Nueva Era" sea diario gobiernista, ni subvencionado por el Gobierno.

¿No tiene el Gobierno dinero para las necesidades perentorias, y por eso quiere festinar el asunto de impuestos directos, indirectos, circunstanciales y modificativos,..... (algo así, como complementos de la oración) y había de meterse a asignar subvención a la "Nueva Era" que ni se compra ni se vende?

Pero eso no quita que yo sea honrado en mi actuación política opositora. Por lo mismo considero como una infamia propia de gente algo menos que inculta, eso de escribir contra el Lic. D. Alfredo González, y a título de ello, traer a cuento, a su estimable señora madre.

Yo conozco a esa dama desde mucho tiempo como espléndida señora de su casa, como madre íntegra que ha sabido mantener altísimo el cariño de sus hijos hacia ella; pero algo más también que no logran otras madres: junto con el cariño, también ha alcanzado infundirles el respeto filial.

Ella siempre es reina de su hogar.

Son injurias «viles» propias de «viles» las de quienes a título de oposición al gobierno del Sr. González, insultan a su distinguidísima madre, ejemplar señora de su casa.

Es tiempo ya de sanear en ese sentido, la prensa: porque esas safadas de tono revelan podredumbre.

Recuerdo haber leído en un juicio filosófico—histórico del gobierno de Nerón, que la sociedad de filósofos escritores y

satíricos de aquel tiempo, como carecían de la energía y del talento necesario para oponerse a Nerón, y antes bien contribuían indirectamente a la grosera corrupción de su tiempo, se divertían escribiendo critiquillas sobre el modo de cantar de Nerón, sobre su figura y su traje... y por lo demás creían haber hecho una labor de oposición brillante, los afeccionados decadentes aquellos.

¿Claudicará mi comparación? Que me la alumbren con alguna linterna.....

Pero yo clamaré siempre: "¡Señores, decencia!"

¡Atrás los indecentillos, como dice el P. Luis Coloma.

DIOMEDES

La fiesta de la flor

Rectificación

Nuestro artículo de ayer ha sido mal interpretado, por algunos, en el sentido de que se quiere ver en él, ya alusiones personales, ya algún ataque directo contra los organizadores de la fiesta. Lejos, lejos de nuestro ánimo está el censurar a los organizadores de esas FIESTAS DE CARIDAD, censuramos sí las fiestas en sí mismas, por las razones que hemos expuesto.....

Si ayer, no hicimos excepción de los organizadores, fué que no creímos del caso repetirlo. Lo habíamos dicho ya en nuestro anterior artículo que apareció el 24 de noviembre en "NUEVA ERA". "No nos ocupamos, decíamos en dicho artículo, desde luego de las personas que organizan esas festivales: ellos trabajan (subrayamos ahora) y se sacrifican por un fin noble. No va, pues, con ellos nuestra crítica."

Mal podíamos censurar a los que—quienes quiera que sean—se sacrifican con la mejor de las intenciones, por fines de caridad. Creímos que, con haber hecho la excepción que nos ocupa, lo repetimos, en nuestro anterior artículo sobre FIESTAS DE CARIDAD, bastaba, pero, no sin pena, hemos sabido que ha sido mal interpretado, y por esto, nos apresuramos, a rectificar.

Lamentamos pues, nuestra equivocación al creer que con haber hecho en nuestro anterior artículo, la excepción que dejamos reproducida en el presente, era suficiente para que no se nos mal interpretara.

XAVIER DE BAZA

NUEVA ERA

Delegados de la Dirección

Don Ismael Herrera, don Eladio Prado, Lic. don Jorge Herrera.

Santo Evangelio

El Evangelio de la Misa de esta Dominica es del capítulo XXI, versículos 25 al 35, según San Lucas.

En aquel tiempo dijo Jesús a sus discípulos: Habrá señales en el sol, y en la luna, y en las estrellas, y en la tierra consternación de las gentes por la confusión que causará el ruido del mar y de sus olas, quedando los hombres yertos por el temor y recelo de las cosas que sobrevendrán a todo el universo, porque las virtudes de los Cielos serán conmovidas, y entonces verá el Hijo del Hombre venir sobre una nube con gran poder y majestad. Cuando comenzaren, pues, a cumplirse estas cosas, mirad y levantad vuestras cabezas porque que está cerca vuestra Redención. Y les dijo una semejanza: Mirad la higuera y todos los árboles: cuando ya producen de sí el fruto, entendéis que cerca está el estío. Así también vosotros, cuando viéreis hacerse estas cosas, sabed que cerca está el reino de Dios. En verdad os digo que no pasará esta generación hasta que todas es-

tas cosas sean hechas. El cielo y la tierra pasarán, mas mis palabras no pasarán.

REFLEXION

Dos afectos enteramente opuestos causa en las almas la consideración del Juicio final: de espanto y terror en los malos, de consuelo y satisfacción en los buenos. Allí se acabarán las ilusiones, las hipocresías, las apariencias, y sólo quedará la realidad. Triunfad aquí, si podéis, impíos, descreídos tiranos; pero día vendrá en que el Supremo Juez os pedirá estrecha cuenta de todas vuestras injusticias, las manifestará a la faz del mundo y os aplicará irremisiblemente vuestro merecido castigo: alegraos, justos, porque todas vuestras buenas acciones, y aún los deseos y pensamientos serán alabados a la faz del mundo y renumerados con eterna corona. Entonces apreciará en todo su esplendor la providencia de Dios y su justicia. Dios es paciente, porque es eterno; nadie se le escapa. Espera al pecador en el tiempo; pero ¡ay de aquél que siga siendo pecador al fin de los tiempos!

Ahora nos preparamos con el fin de celebrar su venida en carne mortal para salvarnos. Aprovechemos el tiempo y ganémosle la voluntad, haciéndonos sus amigos, ya que nos convida con su amistad.

VIDA MUNDIAL

Sección de la Prensa Asociada y otras fuentes noticiosas

BERLIN, 30.—Dijo Helfrich: Los ejércitos domésticos y de operaciones se darán la mano en unión indisoluble; debajo de la tierra alemana existen ricos tesoros, pero es preciso sacarlos. Citó la vieja canción que inspiró a la tropa hace un siglo, durante la guerra de emancipación, la que dice: «El Señor hizo crecer al hierro, no quiere esclavos». Es tan verdad hoy, como tué hace cien años y como será siempre. Esta guerra no se lleva solamente con armas, es también guerra económica de las naciones; Inglaterra que habla de proteger a los neutrales, ha logrado, mediante la confiscación de la correspondencia, el espionaje y las listas negras, cortar las importaciones necesarias, y nos ha causado más daño que todos los demás enemigos juntos. Nuestros fuertes enemigos continúan a importar al través de los mares. Nosotros con nuestros aliados estamos en lo que toca a las cosas esenciales, solos. El canceller inglés dijo que cada semana Inglaterra compra para ella y sus aliados, el valor de doce millones de libras esterlinas; semanalmente, o sea doce millones de marcos anuales. Fran-

cia en espacio de doce meses pagó para el mismo propósito, la suma de doce millones de francos. La mitad del universo está a la disposición del enemigo. Nosotros no tenemos importaciones trasatlánticas; estamos obligados a confiar en nuestro propio trabajo para producir lo que necesitamos. La tierra huérfana que necesitamos para comer, pero tenemos que trabajar una vez más para conseguir la paz. Esta ley moviliza el trabajo, no empieza si no completa la movilización del trabajo.

LONDRES, 30.—De acuerdo con la ley de defensa del Reino, el Gobierno ejercerá control sobre todas las minas de carbón, del sur de Gales, desde el 1º de diciembre a fin de poner término a las disputas entre patronos y trabajadores.

WASHINGTON, 30.—Se han mandado notas a la Gran Bretaña y Francia solitándoles consideren de nuevo su negativa al conceder salvoconducto a Marnowski. Dicen las notas que las naciones soberanas tienen derecho de canjear embajadores e insiste que una tercera no está justificada, ni en tiempo de guerra de negarlo.

PARIS, 30.—El servicio secreto ha descubierto una gran organización de Bancos alemanes formada para vender en mercados neutrales los valores y cupones que desaparecieron del territorio invadido de Bélgica, Francia, Polonia, Rusia y Servia. El Comisionado Francés anuncia que se ha descubierto después de investigar las operaciones de Geo-Bra Rabbal, banquero siriaco, quien fué arrestado en Ginebra. Porción gran cantidad de los valores robados. Se le sospechó después de haber vendido cupones por valor de 30 mil francos. Estos cupones pertenecían a Bonos rusos propiedad de Annigdon, quien los enteró en un jardín de las Ardennes, antes de la llegada de los alemanes. La policía franco suiza ya se se apoderó de los papeles cuyo exámen necesitará un mes. Se dice que ya se han convertido en efecto veinte millones de cupones y valores. Loret Soler, el español, quien se arrestó en la frontera de Suiza, tenía un baúl, con dos fondos donde tenía valores argentinos y españoles.

BERLIN, 30.—Informe alemán de Occidente. Informa Albrecht que en la comba de Iprés destacamentos hostiles después de fuerte cañoneo preparatorio nos atacaron las posiciones sobre un frente de 3 kilómetros. Les replicamos con fuego de artillería y algunos puntos en combate cuerpo a cuerpo. En Rumania Occidental hicimos retroceder a la vanguardia enemiga. Además de la toma de Pitrecht de que se dió parte ayer, informa que tomamos Campulung abriendo así el camino al paso Tarzáburg, capturando a 17 oficiales y 1200 hombres de tropa.

LONDRES, 30.—Avisan de Atenas por la vía Reuter que la noche del miércoles Dafournet anunció que reprimiría inmediatamente cualquier desorden haciendo responsable a los caudillos. Media hora después retiró el anuncio. Se cree que recibió carta de Constantino en que le ofreció que se mantendría el orden. Esta mañana Constantino visitó al Comandante del Primer Cuerpo, dándole órdenes estrictas. Reina incertidumbre respecto la perspectiva.

WASHINGTON, 30.—La armada de los Estados Unidos ha proclamado Gobierno Militar en Santo Domingo a fin de poner fin al caos político y preparar el terreno para la futura tranquilidad, se establecerá un protectorado como en Haití. Mantendrán el orden, 1800 ma-

Daniel Núñez, Julia A. de Núñez, Constantino Herdocia y María Cristina de Herdocia, manifiestan por este medio su profundo agradecimiento a todas aquellas personas que en diversas formas se han servido significarles su condolencia con motivo del fallecimiento de su sobrina y prima

TALIA SALAZAR ROJAS

San José, Diciembre 1º de 1916.

rios hasta después de las elecciones en enero.

Últimos cables

Panamá 1º.—A causa de la poca satisfactoria situación financiera, el Gobierno de Valdez ha inaugurado grandes economías. En el presupuesto semestral que ha presentado el Secretario de Hacienda a la Asamblea Nacional, asciende a 7 165,730 dollars, lo que demuestra una reducción de gastos de 187,780 dollars comparado con el semestre anterior.

RIO JANEIRO, 1.—Los importadores acordaron solicitar al Gobierno la suspensión temporal de los derechos que pagan el trigo y la harina.

LONDRES, 1.—Un despacho de Atenas para Evening News, depositado a las dos de la madrugada avisa que se informa que las fuerzas están en marcha para el sur, desde Tesalia y de otros puntos situados al norte de Atenas; la guarnición de Claois marcha a Schimitan. Aconteció pequeña asonada; durante la noche hubo varios disparos de revólveres, pero ninguna desgracia.

PARIS, 1.—Informe francés. Actividad de parte de la artillería, pero ninguna novedad Frente Belga. Débil cañoneo desde Smetreat, hasta Hetsas.

LONDRES, 1.—Avisan de Berna que la prensa inalámbrica dice que fracasaron las negociaciones que Von Koerber entabló con los leaders políticos austriacos, con el fin de obtener su promesa de que no habría oposición al Gobierno cuando el Emperador Carlos abra el parlamento y que los Czech no protestaron contra las penas que se les impuso. No asistirán a los funerales de Francisco José los miembros del partido independiente húngaro, a fin de manifestar su reprobación de su política agresiva a la guerra.

SAYVILLE, 1.—Con motivo del sexagésimo aniversario de su cumpleaños, el Kaiser telegrafió lo siguiente a Von Bethmann Hollweg: De mi corazón le agradezco por leal fidelidad que en esta gravísima época ha estado conmigo, abonsejándome y ayudándome. Que Dios le dé salud y energía para adelantar la obra y servicio a su Rey y Patria. Que nos dé la victoria final al cabo de esta lucha.

NORFOLK, 1.—El Gobierno piensa vender a una república latina-americana, los destroyers Swith, Lansen, Fluser y Preston. Un representante de la República en referencia los inspeccionará dándole parte a su Gobierno.

LONDRES, 1.—Informe servio. Ayer fué muy encarnizada la lucha en la región de Grunshite. El Teniente Coronel Veyn Popevich al mando de un destacamento de voluntarios encontró una muerte heroica a la cabeza de su tropa. También deploramos

la muerte del valiente capitán Nikola Angulo de la caballería. Esa brillante crítica literaria, cayó gloriosamente.

LONDRES, 1.—Informe inglés. Ayer el enemigo intentó hacer incursión contra nuestras trincheras al Sur de Nueva Chapelle. Expulsámoslo, al Sur de Armentieres entramos en las líneas del enemigo en varios puntos. Fuera del cañoneo acostumbrado ninguna novedad.

VIENA, 1.—Informe austriaco. Entre los pasos Valusal y Tartar los rusos continúan a atacar con el fin de aliviar a los muy acosados rumanos, emplean grandes masas de hombres. Los ejércitos de los generales Argy Koevess luchan tenazmente por cubrir todo su frente contra sus asaltos. En varias secciones los combates se han efectuado cuerpo a cuerpo. El asalto ruso falló (excepto localmente). La batalla continúa.

LONDRES, 1.—De Amsterdam avisan por la vía Reuter que los varones de Hasselty, Lanaye, Bélgica, de 17 hasta 50 años de edad, lo mismo que las niñas que tengan máquinas de coser, se les deportarán a Alemania.

PETROGRADO, 1º.—Informe ruso. Por el frente pérsico, un destacamento nuestro del flanco izquierdo hizo una serie de ataques desde el 25 hasta el 27 principalmente de noche. La tarde del 27 el enemigo se retiró al otro lado del río en completo desorden, habiendo sufrido tremendas pérdidas. Le tomamos dos baterías de montaña y gran cantidad de material.

Precios a que se cotizaban hoy los artículos de primera necesidad.

Azúcar @ 15.50 quintal; dulce @ 12; café 1º @ 24; café 2º @ 21; café 3º @ 19; manteca @ 59; harina @ 22; sal @ 8; arroz @ 17; maíz @ 36 fanega; frijoles @ 160 fanega; papas @ 14 saco de 8 cajuela.

Quebrillo, no salir compuesto de las drogas más eficientes para las irregularidades de la mujer. Produce un inservible estado normal, alivia el dolor, inofensivo y no se adquiere el hábito de su uso. De venta en todas las Droguerías en grandes y pequeños frascos.



El dolor de espaldas, neuralgia, migraña, etc., se alivian fácilmente con este Balsamo de Allen. Se venden en todas las Droguerías los cuatro precios en paquetes de 10, 20 y 30 frascos. Venta en Londres, Inglaterra.

LOS MAS ARTISTICOS

ALMANAQUES PARA 1917

LUJOSAS CAJITAS DE PAPEL, TARJETAS, POSTALES, FELICITACIONES, LIBROS DE CUENTOS, JUGUETES

SE ACABAN DE RECIBIR EN LAS

LIBRERIAS DE JAIME TORMO

Esquina frente al Correo • Av. Central, 150 V. al O. del mercado

LO MEJOR Y LO MAS BARATO

UNA VISITA PARA CONVENCERSE

Se dará una gratificación a quien entregue en la Oficina de este periódico, un anillo liso con un monograma en relieve, perdido el sábado último en el trayecto de Cuesta de Moras al Mercado.

Hay lectura en la cuarta página.

Quiere Ud. información seria y sana?—Suscribese a "Nueva Era".

DEPOSITO DE MADERA

Carpintería y Ebanistería

Construcción y reparación de casas

JAIME FORN

Frente a la entrada a Galería del Teatro Nacional

Especialidad en toda clase de trabajos para el culto

Nueva Empresa Funeraria

POLINI

Presenta al público novedades en el ramo de Funeraria que ha traído de E. U. para mejorar el servicio. Troleos de caballos magníficos, fúnebres los más artísticos y gran variedad en cajas de estilos completamente modernos.

Dr. Francisco Segreda

Despachará todos los días de 11 a. m. a 2 p. m. en el consultorio de los Dres. Pupo y Jiménez frente a la Imprenta Nacional.

Dará especial preferencia a los pobres que le recomiendan las sociedades de San Vicente de Paul.

LA GEISHA

La confitería y cantina mejor situada de la capital

Especialidad en el servicio de

COCKTAILS, TES, CAFES Y CHOCOLATES.

Pasó fugaz la estrella de la aurora

(Reminiscencias en el último día del MES DE DIFUNTOS).

Allá en Cementerio gemebundos,
Cobijan los cipreces con su sombra
La tumba solitaria de mis hijos,
Tiernos capullos que al romper la aurora,
Los arrancó la muerte de su tallo!
E parciendo suavísimos aromas
Crecían en mi jardín llenos de vida;
Y de dicha pasábanse las horas,
Serenas, cual el vuelo de las aves:
¡Oh vida, cual ninguna, encantadora
Junto a mi tierna y dulce compañera!
¡Nunca se vió la nube tenebrosa
En aquel cielo, de mi hogar, tranquilo!
Cual un hermoso valle que enamora,
Era valle alumbrado por la Luna,
Do embriagaba el perfume de las rosas
Y brotaban arroyos de esperanza!

El dolor que aniquila y emponzoña
Sucedióse a la riente primavera;
Pasó fugaz la estrella de la aurora
Y el cielo se cubrió de nubarrones.
¡Huyeron las aves, temerosas,
Del valle que el dolor ha desolado!.....
¡Las flores no despiden más aromas!.....
¡Y lágrimas arrastran los arroyos!.....
¡Qué soledad! ¡El ánimo se apocal!

¡Se turba el corazón! ¡Todo es silencio
En mi jardín!..... ¡Enmudeció la alondra
Y el jilguero también cesó su canto!

¡Las flores inclinaron su corola!
¡Tras una nube se ocultó la Luna!
¡Y envueltos entre pétalos de rosa
Huyeron de mi casa los querubines!
El barro corruptor, su blanca estola
No salpicó, su estola de inocencia,
¡Más pura que la cándida paloma!
¡Más bella que la bella primavera!

¡No llores, compañera, que ellos moran
Con los ángeles buenos en la altura!
¡Imagino sus almas, primorosas,
Contemplando la Virgen sin mancha
En su trono de Reina Encantadora!

TARSICIO

30 de noviembre de 1916.

Notas, noticias y casos

"Nous"

Hemos recibido el nº 2 de la revista «Nous» que dirigen los jóvenes Alfredo Saborío y Jorge Rafael Aguilar, estudiantes de la Escuela de derecho.

Revisión de vehículos

Han sido designados los días 13, 14 y 15 del corriente mes, para la revisión e inscripción de vehículos anual. Al Registro deben presentarse los vehículos públicos y los particulares.

El Monumento de don Mauro

Oficialmente se han designado a los señores don Gregorio Martín, Lic. don Luis Cruz Meza, Lic. don Manuel Francisco Jiménez, y profesores don Roberto Brenes Mesén y don Juan Dávila, para integrar la comisión que ha de llevar a cabo la idea de erigir un monumento a la memoria del Lic. don Mauro Fernández, y que será presidida por el Secretario de Estado en el Despacho de Instrucción Pública.

Atendiendo una solicitud

Se acordó que el reo José Manuel Granados Castillo, que sufre de paludismo, descuenta el resto de la pena de confinamiento a que fué condenado por estafa en perjuicio de la Sociedad de Economías de Guadalupe, en Juan Viñas.

La ciudad de fiesta

Un alegre repique de campanas y el estallido de cohetes al medio día de hoy fué el anuncio general del comienzo de la fiesta a beneficio del templo de La Soledad.

Cenas, diversiones y mañana el alegre turno, como en años anteriores, seguramente estarán concurridísimos.

Por eso decimos que la ciudad está de fiesta desde hoy.

Botones de cartón

Pues señor, ya en vez de hacer botones de madera, hueso o concha, se ha procedido a hacerlos de cartón.

Pero el caso es que se venden como de madera y a la primera

lavada de la ropa que los lleva, los botones se deshacen entre la espuma del jabón.

Y los chicos que acostumbraban llevar sus botones a la boca por entretención, ahora cuando se percatan es que se comieron el botón.

Derrumbes en el Atlántico

Dos derrumbes en el trayecto del ferrocarril al Atlántico; obliga a hacer dos trasbordos.

Exportación por Puntarenas

En el vapor San Juan, que zarpó ayer de Puntarenas, se exportaron: un fardo de caucho, 300 cueros de res, 88 pacas y 16 fardos también de cuero.

Nuevo pesar para un amigo

Nuestro buen amigo don Benjamín Escalante ha tenido un nuevo pesar, el cual hondamente sentimos. La venida prematura de un niño, el cual no logró la luz del mundo, ha puesto en peligro la salud de su señora. Reciba nuestras frases de condolencia, a la vez que hacemos votos por el restablecimiento de su apreciable compañera.

Arreglo del Nacional

Se ha dado principio al arreglo del Teatro Nacional para la próxima feria de caridad. Los palcos serán rematados mañana.

Polvo y más polvo

Ya no es posible asomar la cara a la calle. El viento levanta unas polvaredas, capaces de ahogar al menos boca abierta que transite por las calles.

Y la señora Municipalidad ni siquiera ha pensado en ir aceitando las regadoras.

Obligación de temporar

Los Profesores de Colegios de Segunda Enseñanza han sido obligados a temporar unos quince días en Heredia, con motivo del próximo Congreso pedagógico que allí se reunirá.

Bien por las casas de pensionistas allí establecidas.

Juguetes nacionales.

Por todas partes se exhiben juguetes hechos en el país, lo que por primera vez se ve en Costa Rica.

Los muñecos de Rueda o dejan nada que desear; los objetos de portal de Freer rivalizan con los que antes venían de Guatemala y otros muchos objetos de madera y lata de otros fabricantes, han venido a sustituir los juguetes que antes se importaban.

Esto es bueno y saludable para la vida financiera del país.

Invitaciones

Hemos recibido las siguientes:

Una de parte del Comité organizador de la Feria de la Cruz Roja alemana que se verificará mañana, para asistir a ese benéfico acto.

Otra que nos envía doña Zelmira de Capella para que concurramos a la velada por ella organizada y que esta noche se verificará en el Teatro América con el fin de recoger fondos para asilar a los mendigos.

Agradecemos ambas invitaciones augurando el mejor éxito a sus iniciadores.

Mañana es el Turno de La Soledad

Hoy es la gran cena

El éxito más halagador va alcanzando el siempre simpático Turno que los vecinos de La Soledad celebran cada año en Diciembre

El ideal de las activísimas comisiones es que el producto del Turno iguale a la suma que aporta esta Iglesia a consecuencia del órgano: ¡hacer \$3,500!!

No le creemos imposible, dada la asombrosa actitud de las comisiones y los valiosos donativos de los padrinos y presidentes honorarios—que ya se están recibiendo.

¡No olvidarlo! ¡Nadie falte al Turno!

Feria de la Cruz Roja Alemana

El día tres de diciembre a las dos de la tarde y en la casa que ocupa el Royal Bank of Canadá (entrada por la puerta al oeste del edificio) tendrá lugar una Feria para la realización de objetos a beneficio de la Cruz Roja Alemana. Dados los fines puramente caritativos de esta festividad, la Colonia Alemana se permite invitar por este medio a sus amigos y al público en general, para que se dignen favorecerla con su asistencia.

Las personas que deseen visitar la FERIA, obtendrán un ticket de entrada que vale 25 cts. y el cual será aceptado como efectivo en el local de la Feria. Estos tickets estarán en venta desde ahora en la tienda de los Señores Juan Knöhr Hijos, T. Assmann & Co y en la Librería Lehmann, y el día de la Feria en el mismo local.

Las personas que deseen contribuir con algún regalo, se les ruega en viarlo hasta el sábado 2 de Diciembre, víspera de La Feria, al almacén de Juan Knöhr Hijos.

ADVERTENCIA:

Entiendase bien, que no se cobra por la ENTRADA sino que cada uno de los apreciables visitantes tiene que proveerse de un cupón que se aceptará como dinero en el restaurant o rifas de la Feria.

Facsímile

ENTRADA Guárdese como contraseña 3 de Diciembre de 1916	Vale por 25 cts. Este cupón se aceptará como dinero en la Feria de la Cruz Roja Alemana.
--	--

CLINICA QUIRURGICO DENTAL
de RAFAEL MEZA N. y J. GUILLERMO MEZA S.

Miembros de la Facultad de Cirugía Dental de la República.—Toda operación se practica sin dolor. Dentaduras artísticas a base de caucho, oro, aluminio, metal especial para dentaduras inferiores, etc. Puentes, coronas, calzadas, etc.

PRECIOS REDUCIDOS — TRABAJOS GARANTIZADOS

Enseguida del Telégrafo, Calle de la Estación al Atlántico, 75 varas al oeste, —para abajo— de la Iglesia del Carmen.

Guillermo Quintana,
Ebanista

Contando con un obrador completo, tiene el gusto de ofrecer sus servicios al público. Recibe órdenes en su casa de habitación en el Barrio de Anón, donde también tiene su taller.

CABLEGRAMAS

WASHINGTON, 30.—Berens-torff presentó a Lansing, una nota protestando contra la expulsión de los Ministros Teutones de Grecia. Dice que Alemania protesta con energía contra este desprecio del internacionalismo del libre ejercicio de su voluntad por un neutral y de las reglas más elementales de la cortesía internacional, obrando bajo instrucciones, pide se envíe la protesta a la Gran Bretaña.

NEW YORK, 30.—Arribó el Tuscania, trayendo a su bordo los sobrevivientes del Marina. Dicen ellos que fué un asesinato atroz. Hancock, jefe de los que cuidaban las bestias, dice que el 28 de octubre, a las 3.45 p.

m., caminaba el vapor Marina en medio de fuerte marejada, cuando aconteció repentina explosión; sabíamos que se nos había torpedeado a pesar de que no tuvimos ningún previo aviso, pues no hubo señal de submarino. El Marina empezó a hundirse. El capitán dió orden de echar los botes. Esto se hizo con prontitud. Se embarcaron 104 tripulantes y 123 pasajeros en cuatro botes. Estos se apartaron del vapor, pero los otros tuvieron dificultad en la echada. Se ocupaba en esto cuando apareció el submarino muy cerca y deliberadamente lanzó otro torpedo que partió en dos al vapor que instantáneamente se fué a pique. Se ahogaron 19. Mañana no se publican los diarios.

NEW YORK, 30.—Los cruceros anglo-franceses, avisaron otra vez por inalámbrico a los armadores, que submarinos atraviesan el Atlántico con rumbo a las antillas. Se rumora que un barco ha sido hundido por un submarino a la altura de la isla Sable.

LONDRES, 30.—En la Cámara de los Comunes, Mr Balfour, anunció el nombramiento del almirante Jellicoe, primer Lord del almirantazgo. Beatty, almirante de gran flota y Sir Harry Jackson, Presidente del Real Colegio Naval de Greenwich. Habrán también cambios de consecuencia, en el tribunal del almirantazgo. Se les nombró hace algún tiempo, pero no se anunció por motivos militares.

SAIVILLE, 30.—El corresponsal de New York Times, avisa que en nota que se ha entregado a la embajada americana, Alemania dice que no se responderá definitivamente, hasta que se haya recibido más detalles principalmente con referencia a la carta partida que el Gobierno británico dió al navío, caso que se probase que el vapor fué hundido contra las leyes internacionales; Alemania dará los pasos necesarios.

MELBOURNE, 30.—Huelga de mineros de carbón arreglada. Los mineros vuelven al trabajo el lunes.

PRESIDIO, 30.—Se informa con persistencia que 2 columnas de carrancistas procedentes de Chihuahua, marchan con dirección de la frontera.

LONDRES, 30.—El Gobierno manifiesta su intención de hacerse cargo del manejo de las minas de carbón. El anuncio ha motivado gran sorpresa tanto a los mineros como a los patronos que actualmente están en desacuerdo.

PARIS, 30.—Después de la intervención de Alfonso Rey de España, Turquía ha dado permiso para que un vapor español lleve provisiones a los habitantes de Lebanon. La Cruz Roja y Lunula roja, las repararán.

SAN FRANCISCO, 30.—Ha llegado el vapor japonés "Shin-yo" trae 82 millones en valores y oro de Rusia consignados a la Casa Morgan.

¿Por qué debe Ud. comprar sus muebles

en el

GRAN ALMACEN

de Jorge Morales Bejarano?

- Porque es el que tiene el surtido más completo.
- Porque presenta una gran variedad de estilos donde elegir.
- Porque cuenta con un personal educado que recibirá y atenderá a Ud. con toda cortesía.
- Porque sus precios ninguna otra casa los aventaja.
- Porque sus muebles son contruidos con maderas perfectamente secas y bien seleccionadas por manos expertas.
- Porque en materia de conceder facilidades para el pago a sus clientes no tiene paralelo.
- Porque sus precios son iguales para muebles encerados que charolados.
- Porque sus encargos, grandes o pequeños, serán servidos con toda puntualidad, SIN EXIGIR ADELANTOS.
- Porque el lema de la Casa es "VENDER MUCHO Y MUY BARATO."

Terreno de milpear

Tengo comisión de vender un terreno de milpear, sitio en Pavones, distrito 2º, cantón 5º, de la Provincia de Cartago, que consta de 4 hectáreas y está inscrito en el Registro de la Propiedad, Partido de Cartago.

Linderos: Norte, Calle en medio, terreno de Antonio López y Francisco Loaiza; Sur, terreno de Emilio Challe, lo mismo que al Este; y Oeste; terreno de Antonio López Calleja.

FRANCISCO MARÍA NUÑEZ

San José, Pasaje Central, Oficinas de la Costa Rica Oil Corporation.

A LOS SRES. CURAS

Se pone en conocimiento de los Sres. Curas, que en la Casa de Refugio se fabrican hostias con todo el esmero que es de exigir en su elaboración.

Unguento Al-Mentol de Davis



Para inflamaciones dolorosas, lincenes, golpes y otras dolencias semejantes. Calma el dolor causado por las quemaduras, sarpullidos e irritaciones de la piel. Este Unguento es refrescante y curativo. Muestras gratis pueden obtenerse en todas las boticas o directamente de nosotros. Davis & Lawrence Co., Nueva York.

Tip. de San José

Vino para consagrar
NECTAR DIVINO

DE ARNO MARISTANI & CO.

(Barcelona)

LEGITIMO DE PURA UVA

Examinado por el Laboratorio Químico Comercial y usado durante más de 15 años en las principales parroquias de la Diócesis.

TENEMOS EN EXISTENCIA:

Barriles de.....60 y 25 litros

Cajas de.....12 botellas

Juan Knöhr hijos

AZUCAR!

Pida Ud. siempre azúcar de los ingenios VICTORIA O ARAGON y quedará satisfecho de su compra.

Se venden estos azúcares en todas partes de Costa Rica, al por mayor: en MIS OFICINAS, las cuales están situadas:

SAN JOSE, frente a la ex-Casa Presidencial, Calle del Comercio; en LIMON, cerca de la Estación del Ferrocarril.

Guillermo Niehaus

OCASION EXCEPCIONAL

A fin de que todos los católicos, así como cuantos se interesan por la cultura general del país, conozcan y aprecien debidamente el estado floreciente del Catolicismo en Costa Rica, se ha reducido el precio del

LIBRO CONMEMORATIVO DE LAS FIESTAS CONSTANTINIANAS Y DEL GRAN CONGRESO EUCARISTICO

Celebrado del 8 al 12 de octubre de 1913

en

San José, Costa Rica

508 páginas con más de 80 grabados y la música de los Himnos Eucarísticos

PRECIO AHORA:

de la EDICION CORRIENTE.....en rústica \$ 2.00
empastado 2.50
de la EDICION DE LUJO.....empastado 3.00

DE VENTA EN LA

LIBRERIA LEHMANN (Sauter & Co.)

TIENDA Y ALMACEN

DE

Maximiliano Keppfer

Avenida Central, 50 varas al O. de la Botica Nueva de S. José

Ofrece a sus favorecedores a precios baratos un gran variado surtido de lanas, géneros de seda y algodón, pasamanerías, adornos, joyería de fantasía, ropas interiores para señoras y caballeros, cintas, corbatas, etc.

CERVECERIA TRAUBE

Gran fábrica de cerveza, hielo y aguas gaseosas

La más grande y más antigua del país. Capacidad de la Cervecería 30,000 hectolitros por año. Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día. Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo: Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saaz, Bohemia. Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas, por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación de gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La cerveza TRAUBE es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público a que visite esta Fábrica.